

3U Rack-Mount AC Servo Amplifiers

MSK Series

MSK 06 $I_S = 6 \text{ A}; U_Z = 120 \text{ V}$
MSK 12 $I_S = 12 \text{ A}; U_Z = 120 \text{ V}$
MSK 15 $I_S = 15 \text{ A}; U_Z = 120 \text{ V}$

- High performance in a compact package
- Continuous power range from 100 W to 1.5 kW
- 3 kW peak power
- Sinusoidal commutation with resolver
- High bandwidth
- Current control using special hybrid technique
- Surface mount technology
- Internal logic supply
- Protected against short-circuit phase to phase and phase to ground
- Personality module
- Optional encoder simulation

The AC servo amplifiers of the MSK series were developed especially for motors with lower power ranges. Despite their compactness, a peak power of 3 kW is supplied, which is sufficient to accelerate a 1 kW motor to the rated speed within the shortest time. The PWM power stage features POWERMOS technology. Highly accurate current control is accomplished on special ceramic substrate hybrids. The logic system consists of surface mount devices. It is powered from the bus voltage via a fly-back converter. Alternatively, the logic system can be supplied by external 24 V_{DC}. The bus voltage of 120 V_{DC} allows to comply with the VDE and IEC regulations to minimum distances between printed conductors, despite the small dimensions. Advanced testing methods guarantee high reliability.

Technical data

Supply and auxiliary voltages

Bus voltage	120 V _{DC} (60 V–140 V)
Logic voltages (version A)	The logic voltages are generated internally from the bus voltage by a fly-back converter.
Logic voltages (version B)	The logic voltages are generated from an external 24 V _{DC} supply by a fly-back converter. Necessary: 24 V / 550 mA
Logic voltages (version C)	The logic voltages are generated internally via a rectifier from an external 19 V _{AC} –0–19 V _{AC} supply. Necessary: 400 mA
Auxiliary DC output	+ 15 V, – 15 V, max. load 10 mA each

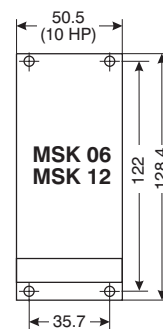
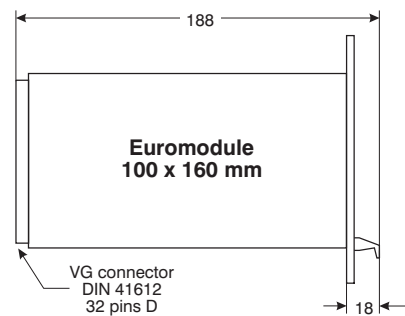
Torque controller

Bandwidth	1.5 kHz
Torque limitation	Command signal input: 0 – 10 V
Continuous current / amplifier (peak value)	MSK 06: 6 A MSK 12: 12 A MSK 15: 15 A
Continuous current / amplifier (rms value) I _N	MSK 06: 4.2 A MSK 12: 8.5 A MSK 15: 10.5 A (from 7 A, forced air cooling required)
Peak current (peak value)	MSK 06: 12.5 A MSK 12: 25 A MSK 15: 30 A
Peak current / motor (rms value) I _S	MSK 06: 8.9 A MSK 12: 17.7 A MSK 15: 21 A



MSK 12

Dimensions



All dimensions in mm

Specifications are subject to change without notice

Velocity controller (PI regulator)

Tacho gain	adjustable
Gain	adjustable
Velocity command gain	adjustable
Offset	adjustable

Monitoring devices

Bus undervoltage	< 55 V _{AC} (LED illuminated)
Bus overvoltage	> 170 V _{AC} (LED illuminated)
Undervoltage of logic supply	± 14 V (LED illuminated)
I ² x t limit	active after 600 ms at twice the rated current; the current will be reduced to the rated value
Current limitation of I _{max}	adjustable from 0.1 to 2 I _N
Current limitation of I _{rms}	adjustable from 25 to 100% I _N
Thermo protection of motor	input for potential-free thermo switch
Thermo protection of module	heat sink temperature 85°C ± 10%

Velocity command signal (R_i = 20 kOhm)

Input 1	± 10 V via ramp generator, slope 10–200 ms / 10 V, adjustable on dn/dt potentiometer
Input 2	± 10 V differential amplifier input

Logic inputs (active = high, PLC compatible, 11–33 V)

Enable	enables the MSK device
Limit switches (cw and ccw)	depend on direction of rotation, with dynamic braking
Reset	cancels all error signals, high active

Relay outputs (normally open contact, rated 24 V / 0.5 A)

Standby relay	drive is ready to operate
Brake relay	activates an external brake contactor

Monitor devices (test jacks on front panel)

Current monitor	± 10 V corresponding to twice the rated current
Velocity (VEL) monitor	1 V corresponding to 1000 rpm

Basic potentiometer settings

- d_n/d_t:** **Potentiometer for slope**
Basic setting: fully ccw, corresponding to maximum acceleration/ deceleration time. Range: 10–200 ms with 10 V level change of command signal
- n_{ist}:** **Potentiometer for tacho gain**
Basic setting: fully ccw, corresponding to maximum tacho gain, i.e. minimum speed.
- n_{soil}:** **Potentiometer for velocity command gain**
Basic setting: fully cw, corresponding to maximum velocity command gain
- offset:** **Potentiometer for offset adjustment**
For fine adjustment of velocity "zero" at command value 0 V
- gain:** **Potentiometer for gain**
Basic setting: fully ccw, corresponding to minimum gain
- I_{max}:** **Potentiometer for peak current**
Basic setting: fully cw, corresponding to maximum peak current
- I_{rms}:** **Potentiometer for rms motor current**
Basic setting: fully cw, corresponding to the rated servo drive current

Personality Module

All parameter setting options are on a small PC board. This allows optimum adaptation of the servo amplifier to a certain motor and to the motion control application in question. The PC board can be configured into a personality module if the specific parameters are set with fixed resistors and jumpers.

Encoder simulation ES2:

Each MSK device can be provided with this option (retroactive extension possible). The outputs of the encoder simulator are opto-isolated.

Ext. power supply	5 V, 50 mA
Output level	5 V, according to RS-422
Output signals	A, \bar{A} , B, \bar{B} and gated I, \bar{I}

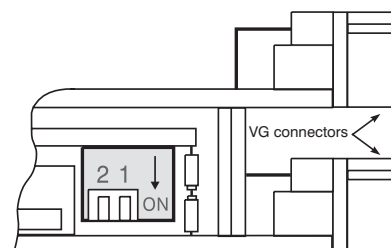
Outputs on 9-pin D-submin mates socket X3

1 \bar{I}	6 I
2 \bar{A}	7 A
3 \bar{B}	8 B
4 + 5 V external	9 GND external
5 nc	

Resolution setting

Resolution	Switch	
	1	2
128 counts/rev.	off	off
256 counts/rev.	off	on
512 counts/rev.	on	off
1024 counts/rev.	on	on

Location of switches 1 and 2

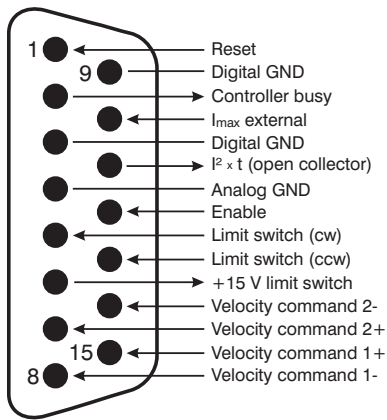


I/O on 10-pin ribbon cable connector X7

(only for internal connections, e.g. to PTS)

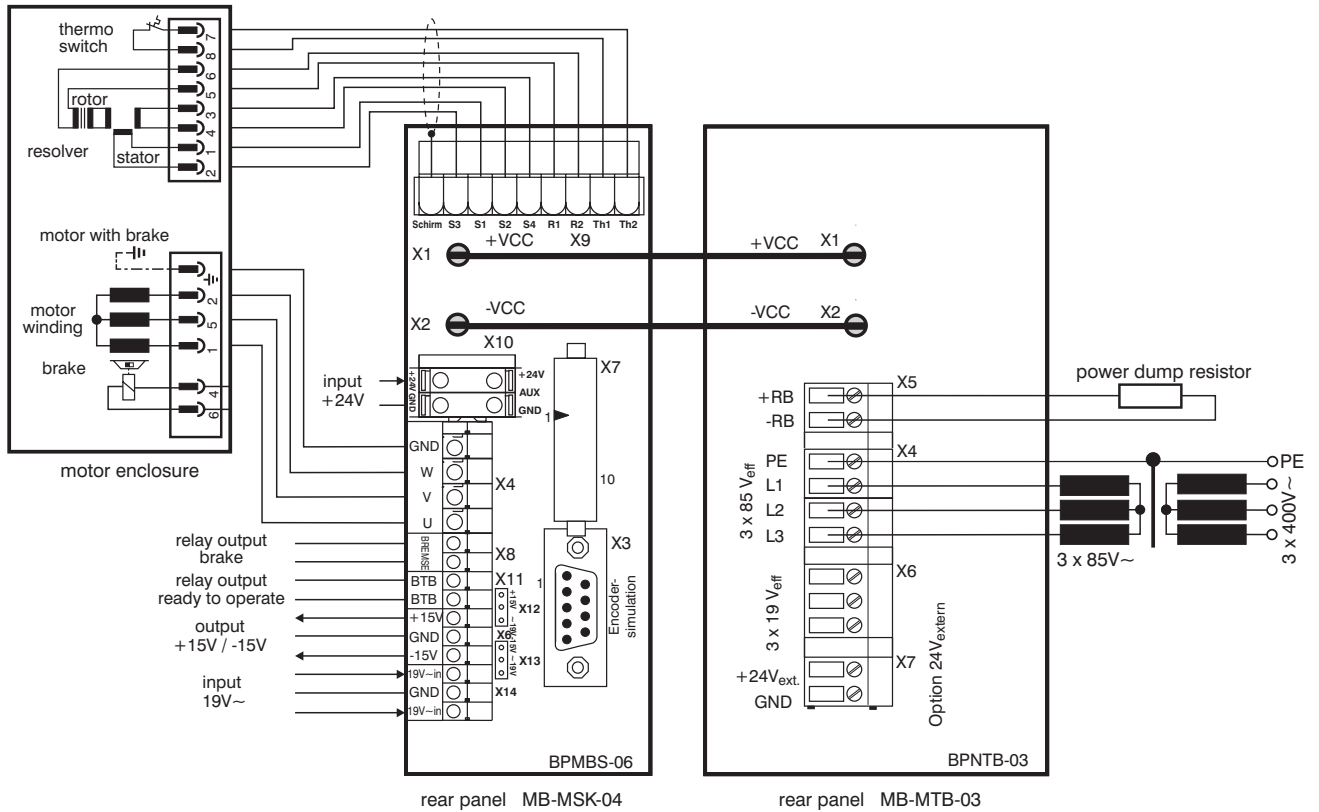
1 N _{soil} 2- (GND)	6 Encoder B
2 N _{soil} 2+	7 PTS error
3 Enable	input (+ 15 V)
+ 15 V active	8 nc
4 GND	9 nc
5 Encoder A	10 nc

I/O of D-submin socket on front panel



- 8 Velocity command 1- ± 10 V via ramp generator with linear slope (10–200 ms) at 10 V level change
- 15 Velocity command 1+ ± 10 V via ramp generator with linear slope (10–200 ms) at 10 V level change
- 7 Velocity command 2+ ± 10 V velocity command input via differential amplifier
- 14 Velocity command 2- ± 10 V velocity command input via differential amplifier
- 13 Limit switch ccw (HIGH = active) 11–33 V_{DC}
- 5 Limit switch cw (HIGH = active) 11–33 V_{DC}
- 12 Enable (without dynamic braking) (HIGH = active) 11–33 V_{DC} for limit switch and enable for limit switch and enable
- 3 Digital GND
- 9 Digital GND
- 10 External current reduction 0–10 V corresponding to 0–I_{max} (R_i = 1 kΩ) for external current reduction and monitor outputs
- 4 Analog GND
- 1 Input for error reset (15 V pulse 1 ms to pin 3)

Electrical connection of motherboards



Terminalsboards

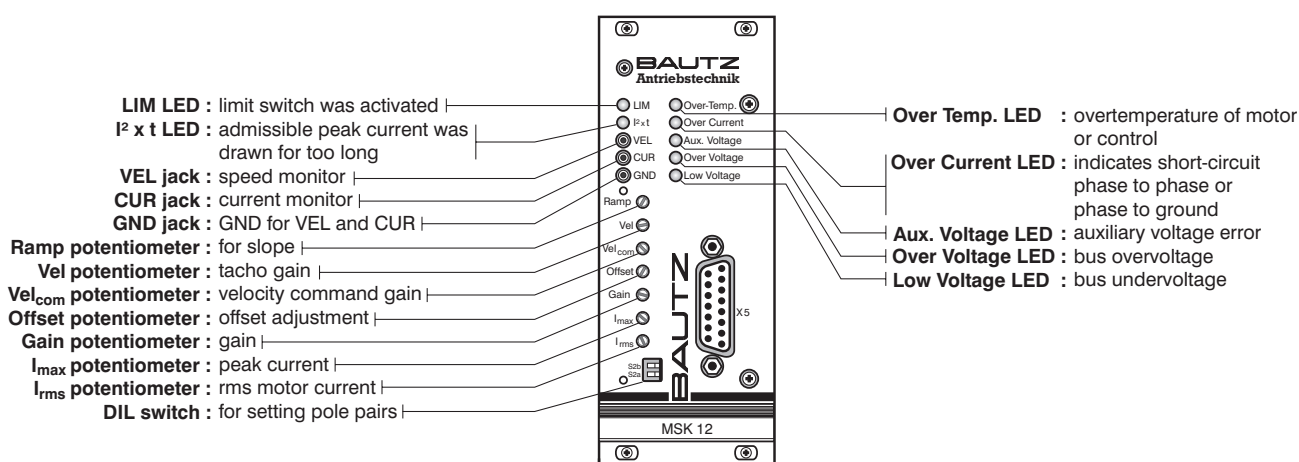
An optional back panel is available for external connection of the devices.

MB-MSK-04 Terminal board for MSK servo amplifier, encoder output via 9-pin submin-D connector when using option ES2, ribbon cable connector for connection to a PTS.

Switch setting for motor poles (DIL switch S2a, S2b)

No. of pole pairs	S2a	S2b
2	off	on
3	off	off
4	on	off
8	on	on

Displays and control elements on the front panel



Order code

MSK 12 - 10 - ES2 A A

- A = Standard version: Logic supply from bus voltage
- B = Logic supply from external 24 V
- C = Logic supply from external 19 V_{AC}
- A = Standard version
- B-Z = Special versions
- ES2 = With encoder simulation
- 000 = Without encoder simulation
- 10 = Hardware status, downward compatible
- 15 = Current peak value 15 A
- 12 = Current peak value 12 A
- 06 = Current peak value 6 A
- MSK = 19" 3U rack-mount servo amplifier with sinusoidal commutation

3U Rack-Mount Power Supply Devices

MTB Series

MTB 25-AA

MTB 25-AB

The power supply devices of the MTB series generate the bus voltage for the AC servo amplifier of the MSK series.

An external single-phase or three-phase isolation transformer provides the required input power. With single-phase operation the power output is reduced.

The power supply MTB 25-AB comes with an integrated power dump resistor and supplies an auxiliary voltage of 24 V.



MTB Module

Technical data

Common data for MTB 25-AA and MTB 25-AB

Rated connection voltage

1 x 85 V_{rms} (40 V_{rms} ... 95 V_{rms})
 3 x 85 V_{rms} (40 V_{rms} ... 95 V_{rms})

Rated output voltage

Bus voltage U_Z 120 V_{DC} (55 V_{DC} ... 140 V_{DC})

Rated output current
 single-phase supply 8 A_{DC}
 three-phase supply 25 A_{DC}

Rated output power
 single-phase supply 960 W
 three-phase supply 3 kW

Power dump circuit

Peak power 3.2 kW
 Ext. power dump resistor 8 Ω, 500 W
 Continuous power 500 W
 Switching threshold U_Z

Additional data for MTB 25-AB

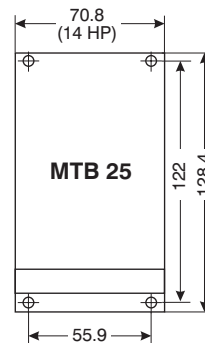
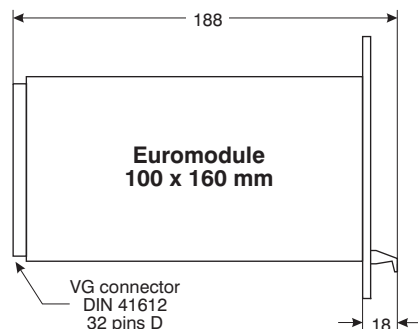
Internal power dump circuit

Peak power 650 W
 Continuous power
 without cooling 30 W
 with cooling 60 W

Auxiliary voltage 24 V_{DC}

Rated value 24 V_{DC} (20–28 V_{DC})
 Rated current
 single-phase supply 2 A_{DC}
 three-phase supply 3 A_{DC}
 Rated input voltage
 single-phase supply 1 x 19 V_{rms}
 three-phase supply 3 x 19 V_{rms}

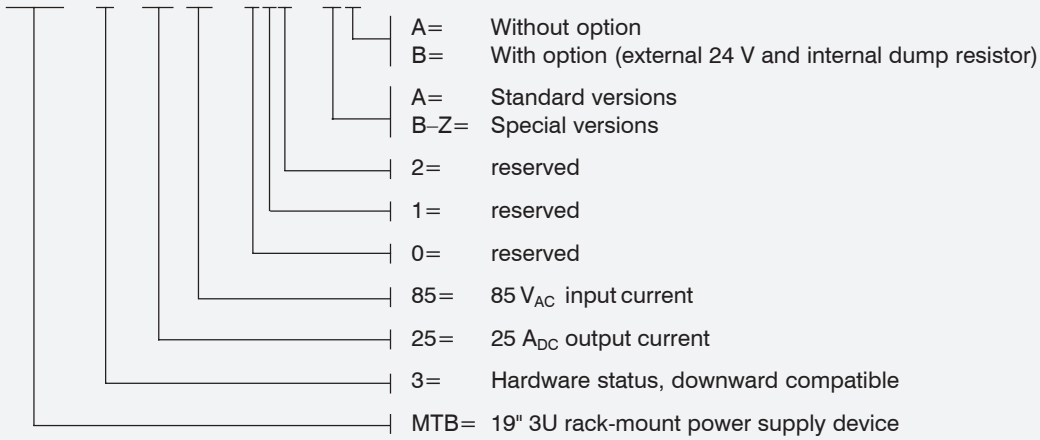
Dimensions



All dimensions in mm
 Specifications are subject to change without notice

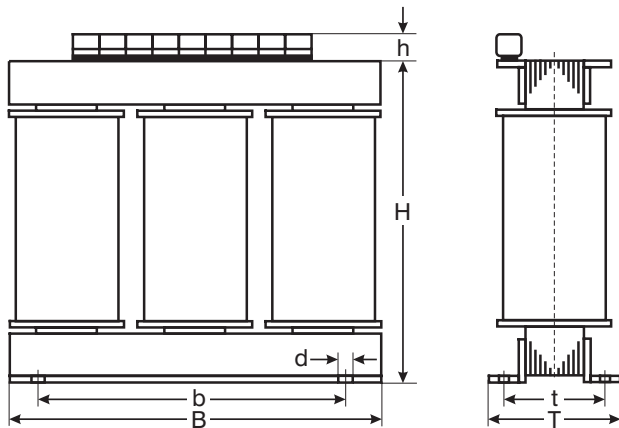
Order code

MTB - 3 - 25-85 - 012 - AB



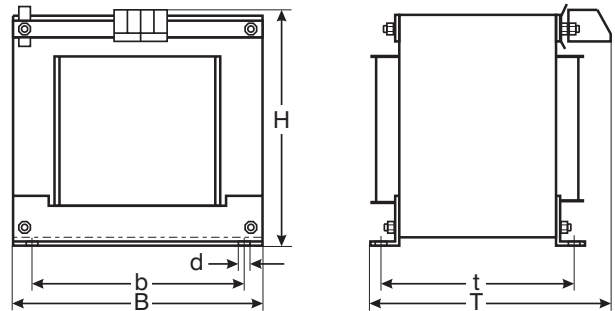
Transformer dimensions and order codes

Three-phase transformer acc. to VDE 0550



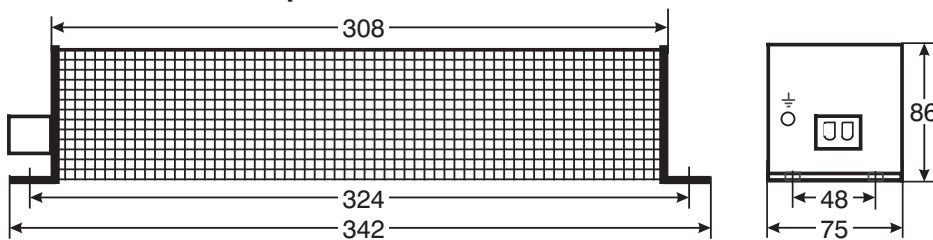
Order code	Power	B	b	T	t	H	h	d
T0118.1	1.0 kVA	230	180	124	98	200	0-10	8 (M6)
T0119	2.3 kVA	265	215	152	126	225	0-10	10 (M8)
T0121	3.3 kVA	300	240	150	120	260	50	10 (M8)

Single-phase transformer acc. to VDE 0550



Order code	Power	B	b	T	t	H	h	d
T065.1	0.5 kVA	120	90	125	92	110	—	6
T066.1	1.0 kVA	150	122	165	127	133	—	7

Dimensions of dump resistor 09 RK



Available Motherboards

MB-MTB03

Motherboard for MTB 25

All dimensions in mm

Specifications are subject to change without notice